

Головна

Копія в перекладі

261

Національна Рада  
Латвії  
на Україні

ДО ПАНА МІНІСТРА ЗАКОРДОННИХ СПРАВ  
УКРАЇНСЬКОЇ НАРОДНОЇ РЕСПУБЛІКИ?

Уповноважений  
Латвії  
по реєвакуації.

22 грудня 1918 р.

Нр.  
Київ, Тургенівська, 55.

Національна Рада Латвії на Україні, яка тимчасово обороняє інтереси громадян Латвії на Україні до організації урядовою дорогою Дипломатичних Зносин між Україною і Латвією, виконує таким чином обов'язки консульські. Весною 1918 р. відповідні шефи Міністерства Закордонних Справ Української Народної Республіки визнали за Національною Латиською Радою право тимчасового представництва латиських громадян на Україні. В місяці Травні названа Рада сформована Латиським зібранням. Ця Рада увійшла негайно в контакт з евакуаційними інституціями Української території, так само і з висшим командуванням німецького війська і взяла на себе евакуацію латишей з України. Потім, в наслідок подій на Україні, Національна Рада Латвії взяла остаточно на себе оборону інтересів Латішей, осягнувши від Гетманського Уряду признання своїх прав на представництво громадян Латвії на Україні.

Національна Латиська Рада на Україні має своєю метою евакуацію, а також оборону прав особистости і майна уроженців Латвії, видавання свідоцтв для посвідчення їх приналежности до громадян Латвії. З відношення від 18 жовтня 1918 р. під ч. 7227/3487 видно, що Міністерство Внутрішніх Справ признало право правомочність національних тимчасових посвідчень одержаних від Національної Латиської Ради на Україні, ствержуючих їх належність до громадян Латвії. Утворена на підставі акту від 23 березня 1918 р., який оголосив незалежність Латвії, по закону від 2-го Липня 1918 р., який ухвалює визнання прав громадян на Україні і умови евакуації біженців і військово-полонених, - Національно-Латиська Рада видає національні документи, посвідчуючи належність до громадян Латвії

2003

проголошеної незалежною від 23 березня б.р. б/коти  
предсв вляють згідно закону від 2 липня б.р. їхні  
бажання чи їх відмовлення від українського піддан  
ства і одержали від губерніальних старост тимчасо  
поє відчання сраком на шість місяців, або націонал  
посвідчання на час установлений Національною Лат  
ською Радою, с/ які приїхали на Україну після ого  
шення закону від 2 липня б.р., д/ котрі находили с  
випадково на Україні як біженці і військово-полонен  
які залишили свої домівки в Латвії і завдяки війсь  
ковим обставинам не могли бути в свій час евакуова  
в рідну країну, по незалежним від них обставинам.

Згідно з вищесказаним маю честь прохати Вас і  
не Міністре вжити заходів перед Урядом Української  
Народньої Республіки для: А/признання на будуче з  
ними посвідчань виданих НАЦІОНАЛЬНОЮ РАДОЮ ЛАТВІЇ  
вказуючих про надійність до громадянства Латвії.

В/ Визнання прав Латиської Національної Ради  
Україні котра є тимчасовим Представництвом Латвії  
в Українській Народній Республіці.

Голова Національної Латиської Ради

Уповноважений Латвії по евакуації./підпис/

З оригіналом згідно:

*Васильев*